

Computer hilft beim Auslandsgespräch

Kioto (dpa). Der Computer macht's möglich: Jetzt können auch Menschen miteinander telefonieren, die verschiedene Sprachen sprechen und sich eigentlich gar nicht verstehen. Forscher aus Deutschland, Japan und den USA haben gestern zum ersten Mal mit Hilfe einer solchen automatischen Übersetzung telefoniert. Die Beteiligten des Instituts für Telekommunikations-Forschung in Kioto, der Carnegie-Mellon-Universität in Pittsburgh sowie Experten der Siemens AG in München plauderten etwa 15 Minuten lang über technische Fragen und die Höhe der nationalen Telefongebühren. Dabei wurden die Worte des jeweiligen Sprechers von einem Computer simultan in die Sprache des Empfängerlandes übersetzt.